وزارت صسنعت وتسجسارت رياست عمومي ثبت مركزي و مالكيت فكري جمه وري اسسلامي افغانستان

161043

License #:

دافغانستان اسلامي جمسهوريت

ـــــ او سودامري وزارت

دمركزي ثبت او فكري مالكيت لوى رياست

Islamic Republic of Afghanistan

دشنانمين: ٢٩٠١٩١ د جواز نمير: ٥٧٥٥٨

General Directorate of Central Business Registry & Intellectual Property Ministry of Industry and Commerce

جواز تشبث

# **Business License**

نمبر تشخيصيه ماليه / NIT

9019232165

Elyas Omar Adil Logistics Services عنوان تجارتي: خدمات لوژستيكي الياس عمر عادل متشبث انفرادى: جنت كل سمون ولد محمد اسلم



Janat Gul Samoon حنت کی سمون

تصديق کيږي دا جواز چې نوم يې پورته ياد شوی دی د محدودالمسوليت شرکتونو د قاتون او د افغانستان د نورو نافذه قوانينو پر بنسټ ثبت او صادر شو.

تصديق ميگردد اين جواز كه نام آن در فوق ذكر ميباشد, در مطابقت با قاتون شركتهاى محدودالمسؤليت و ساير فوانين نافذه افغانستان ثبت و صادر گرديده است.

It is certified that this license with mentioned name, is registered and issued in accordance with and subject to the LLC and other effective laws of Afghanistan.

د صدور نيټه: 20/Aug/2024 IF.T/. 0/T. 20/Aug/2027 14.9/.0/79 Issue Date:

د تاسیس کال: ۱۴۰۱

Established:

سكتور فعاليت: خدمات لوژستيكي

ادرس نهاد: خوشحال خان جوار شفاخانه سخا, مركز كابل, كابل

مولوي محمد حليم "مستعين" د مرکزي ثبت اداره

Mawlawi Mohammad Halim Mustaeen **Authorized Signature** 

قيمت حق الطبع (٢٠٠٥)افغاني 

## Responsibilities

- The license is issued by directorate general of central business regisfry & intellectual property (ACBR-IP) MOIC in accordance with and subject to the effective laws of Afghanistan.
- All businesses must submit their previous year business declaration form(s) according the law to the revenue department of the ministry of finance.
- the islamic republic of Afghanistan in their commercial All businesses must abide by effective rules and regulations of activities.
- businesses are obliged to import high quality materials and Base on their national obligation and services to the nation, products and should avoid import of low quality goods.
- address should follow the legal procedures to have the changes All businesses must formally notify the ACBR-IP prior to any changes being brought to the company structure, shares and registered accordingly.
- This office reserves the right not to renew the business license for
- After issuing the business license, this office will not take any responsibility for the activities of enterprises such as (bank loans, contracts, conflicts between shareholders, etc) and will assume any kind of responsibility.

permitted goods (transit of goods, logistics, obtaining business passport, establishing branches inside and outside the country) in · Holders of this license can import and/export all kinds of accordance with the effective laws of Islamic Republic of

) years from the date of issuance. For querying and verification of this license visit: (https://acbrip.gov.af/companyVerification/Pages/BuReVerification.aspx). The validity for license is (

 ایس جواز از طرف ریاست عمومی ثبت مرکزی و مالکیت فکری وزارت صنعت و تجارت ج.۱۱ در مطابقت بـآ طرزالعمـل ثبـت و صـَــدور جــواز و ســاير قوانين نافذه كشور صادر گرديده است .

دغه جواز د افغانستان اسلامي جمهوريت د صنعت او سوداگرۍ وزارت د

مرکزي ثبت او فکري مالکيتونو لوی رياست له لوري، د ثبت او جواز ورکولو نوې کړنلارو او د هيواد ټولو نافذه قوانينو سره سم صادر شوي دي . تول تشبثونه اړ دي چې خپل دتيرو كلونومالياتي څرگند پانې(بيلانس) په

مرکز کې د عوایدو ریاستونو ته او په ولایاتو کې اړونده مستوفیتونو ته

وراندې کړي .

سم تر سره کړي.

ټول تشبثونه اړ دي، چې خپل ټول فعاليتونه د هيواد د نافذه قوانينو سره

ټول تشبئونه هيواد ته د چوپړ کولو ملي وجيې په نوګه هيواد ته با کيفيته توکي وارد او ټوليد کړي او هيواد ته د بي کيفيته توکو له راوړلو څخه

- تمامي تشبئات مكلف اند اظهار نامه مالياتي (بيلاسس) سال هاي قبل خويش را در مركز به رياست هاي عوايد و در ولايات به مستوفيت هاي مربوطه ارائه بدارند.
- تمامي تشبثات مكلف انند كه فعاليت هاى شان را در مطابقت با قوانين نافذه كشور انجام دهند.
- تمامي تشبثات بر حسب وجيبه ملي خدمت به وطن مكلفيت دارند در حين واردات اجناس با كيفيت را وارد و توليد نموده و از ورود اجناس و كالاهاي بي كيفيت به داخل كشور جلوگيري نمايند.
- تمامي تشبئات حين وارد آوردن تغييرات مكلف انند اين اداره را در جربان قرار داده تا باشند سهولت هاي لازم در طي مراحل قانوني اسناد شان منجلب اين
- این اداره این حق را بخود محفوظ میدارد در صورت موجودیت دلایل قانونی و موجه جواز تشبث را تجديد ننمايند.

• دغه اداره دا خپل حق بولي چې د څرګندو او قانوني دلايلو د شتون په

صورت کی سوداگریز او د پانگه اچونی جوازونه نوي نه کړي.

رامنځ ته شي .

فکري مالکيت لوی رياست په جريان کې کړي تر څو د دې رياست په ګډون د دوی د اسنادو قانوني پړاونو په تر سره کولو کې لازي اسانتياوې

ټول تشبئونه د هر ډول بدلون راوستلو پر مهال اړ دي چې مرکزي ثبت او

مخنيوي وكړي.

دغه اداره د تشبئونو د فعاليتونو لكه بانكي پورونه، تړونونه، تضمينونو د

سهم دارانو د شخرو او داسي نورو په برخه کې د جواز ورکولو څخه وروسته

هیڅ ډول مسئولیت پر غاړه نه لري

ايس اداره بعد از صدور جواز در قبال فعاليت هاي تشبئات از قبيل (قرضه هاى بانكى. قراردادها. تضمينات. ايجاد منازعات بين سهم داران وغيره) هيج نوع مسئوليت را بعهده نخواهد گرفت.

• د دې جواز لرونکي د سوداگرۍ او پانګونې په برخه کې د اړونده سکتورونو

او اساسنامې مطابق د فعالیت حق، د پاسپورت ترلاسه کول، په کور دننه او بهرنيو هيوادونوکې د ځانګو رامنځ ته کول، د سوداګريزو توکو ليږد را ليږد او د افغانستان اسلامي جمهوريت د قوانينو سره سم حق لرونكي دي.

• دارنىدە ايىن جىواز حىق فعالىت تجارتىي و سرمايىم گىذارى را در سىكتور ھاي نماينىدە كىي در داخىل و خارج از كشور. تصديىر و توريىد امىوال تجارتىي در مربوطه مطابق اساسنامه خويش داشته و از حقوق اخمذ پاسپورت، ايجاد مطابقت به قوانين افغانستان برخوردار ميباشد.

څخه ترلاسه كړي. این جواز از تاریخ صدور برای مدت ( ) سال مدار اعتبار میباشد فوت: تمامي افراد و اشخاص ميتواند معلومات پيرامون جواز هاي ثبت شده را از ويب سايت اين اداره ( https://acbrip.gov.af/companyVerification/Pages/BuReVerification.aspx )

 دغه جواز د صادريدو له نيي څخه تر ( ) كلونو پورې د اعتبار وړ دى. ادارې له ويب پانې ( Attps://achincation/Pages/BuReVerification/Pages/BuReVerification) ادارې له يادونه: ټول وکړي کولاي شي، د ثبت شويو جوازونو په اړه معلومات د دغه





## Islamic Emirate of Afghanistan Ministry of Finance Afghanistan Revenue Department



### تصديق تحقق ابتدائي ماليات

ميعاد سنجش ماليات	دوره مالياتي	حساب مالياتي	شماره جواز فعاليت	شماره تشخيصيه ماليه دهنده
المؤ: ۱۴۰۲/۱/۱	-14.1	*\*\···	۸۵۵۷۵	9.19787180
الي: ۱۴۰۲/۱۲/۲۹				

اسم ماليه دهنده : خدمات لوژستيكي الياس عمرعادل

شماره خانه: : سرک

ساحه/قریه : خوشحال خان جوار شفاخانه سخا

مرکز مالیه دهی : ریاست خدمات مالیه دهنده گان

شماره موبایل : ۷۰۶۴۳۹۳۶۶. سكتور فعاليت : بخش خدماتي

18-8 /D/ 4.31

TSO\_ 3177

eoa.logistc.company@gmail.com : ادرس ایمیل

ولسوالي : كابل-ناحيه پنجم

ولايت : كابل

گروپ تنظیم دوسیه : گروپ دوم

كشور: افغانستان

بسم الله الرحمن الرحيم

موضوع: تحقق ابتدایی عدم فعالیت سال مالی 1402 ضمایم:صرف(3) ورق تحقق ابتدایی برای مالیه دهنده

به وزارت محترم صنعت وتجارت!

قابل توجه ریاست محترم عمومی ثبت مرکزی و مالکیت های فکری:

بدين وسيله تصديق مي گردد كه نهاد فوق الذكر اظهار نامهٔ مالياتي را ارائه و ذمت ابتدايي ماليات خويش را الي صدور این نامه بابت سال مالی فوق تصفیه نموده. ضمناً به تاسی از حکم فقره (3) ماده هشتم قانون ادارهٔ امور مالیات، وزارت ماليه صلاحيت دارد، درصورت دريافت معلومات جديد در خلال پنج سال ذمت مالياتي نهاد را تعديل و يادداشت تعديل شدهٔ تعیین مالیه را غرض پرداخت صادر نماید. همچنان صلاحیت دارد تا در صورت نیاز اسناد مالیاتی نهاد را مطابق حكم ماده بيست و هفتم قانون متذكره بررسي نمايد.

> با احترام عبدالقيوم النصير

رنيس خدمات ماليه دهناره كان

کاپی ها: بانهو

به شعبه

به ریاست محترم تنفیذ و اطاعت پذیری مالیاتی

آدرس: تصلمي ملي بس؛ مكرويان اول؛ كابل ويب سايت: www.ard.gov.af آدرس ايميل www.ard.gov.af أ

ناريح معينه ارايه اطهارنامه 1403/3/29 آخرين تاريخ پرداخت

امارت اسلامی افغانستان ورازد سم آلا ریاست عمومی عواید



د افعانستان اسلامي امارت د ماليي و رارت د عوايدو عمومي رياست

1403/3/31		203337937			Ministry of Final Afghanistan Revenue D	nce	
	-	ها (اشفاص حكمى)	يدات شركت	ن - ماليه برعا	ياداشت سنجش		
منجش دوره مالياتي	معیاد س	دوره مالیاتی	مالياتي	حساب	جواز سرمایه گزاری	، نمبر	نمبر تشخصيه ماليه دهنده كان
1402/1/1 1402/12/29	3138000		000	85575 901923		9019232165	
		نمبر دسترسى 4778959					
						عادل	خدمات لوڑستیکی الیاس عمر
		ولسوالي: كابل- ناحيه پنجم				:	ئمبر خاته
		ولايت: كابل					سرک
		كشور: افغانستان			خان جوار شفاخانه سخا	: خوشحال	ساحه/فریه
EOA.LOGIS	TC.COMP	ايميل: PANY@GMAIL.COM	آدرس		07	06439366	نمبر مبایل:
		دريافت: 1402/10/25	تاريخ		، مالیه دهنده گان	رياست خدمات	مركز ماليه:
		چاپ: 1403/5/27	تاريخ			تجارتي	كروپ تنظيم دوسيه:
							رصه سنجش
لغ قابل پرداخت	مبا	پرداخت / کردیت تطبیق شده	سبه شده	پرداخت محا	کود های عوایدی		
		0	0		11202	ماليه	
		0	0		11702	ظهارنامه	ماليه اضافى عدم ارايه ا
		0	0		11700	له روزانه	جريه
		•	•		م + تكتانه)	( ماليه + جراي	جموع مبلغ قابل تادیه دوره متذکره دیت جهت انتقال به بعد:
		دانت ريد كرسيده شده كرسيد كرفته شد	رداخت ملاابق یا	ه مقدار ماليه قابل پر	بتدایی صورت گرفت ودربار		دهنده گر امی: ساس اظهار نامه ار انه شده توسط:
			ن خواهد شد.	عمومی عواید تعیین	ر لیه نهایی بعدا توسط ریاست .		وب هذا جهت اقدام بعدی برای شم  ذکر است کو مالیه سنجش شده نب  ترام
بده	سنجش ش	تسليم شده يا قُبلاً سنجش شده			500 بخش 3 اخذ گردد)	1/2	# / F
	.00.				000 بعض 5 الحد عربد) ؟ بخش 4 اخذ گردد)		
	.00				يَ تفريق گردد )		
	.00		(77	7 جدول 9 اخذ گر	دارانی های ثابت (از سطر	بادله یا فروش	فرر (از در ک القال، ا
د افغانستان بانک د افغانستان بانک a Afghanistan Bank	(	نمبر حساب قابل کریدت د کر پډیټ وړ حساب نمبر Credit Account Number		می وزارت مالیه فرعی حساب شمیر stry of Finance			3000508120010
Tax	payer Ide	ntification Number 9 0	1 9 2	3 2 1 6	په مالیه دهنده ئې د پیژندنی نمبر		3
B START I ST	Afg	hani Amount in Figures and Wi	ord				مبلغ افغانی به عدد و د د افغانیو مبلغ په عدد او حر
مضا صراف بائک	مهر و ا،		امضای بر		مجموع پول نقد		
د صراف لاسلیک	د بانک	اسلیک	د بررس لا		د نقد مجموعه		
cashler's Signature S	stamp	Verification Si	gnature		Total Cash		



## د افغانستان اسلامی امارت فورمه شهرت، ثبت جواز، نمبر TIN کری ریاست عمومی ثبت مرکزی و مالکیت های فکری

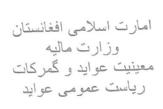


					(	
* A .	er and at the days of	فورم ش	هرد /	1)	1/1	
مدت اعتبار ج	واز برای یک سال میب	اشد. درخواست دهند	ه باید جهت تجدیم	د جوگز خویش در	ركتم اعتبار مجوال خوبش	
وباره مراجعه نماي						
	306373					
	جنت گل"سمون" ولد محمد اسلم متشبث انفرادی					
	خدمات لوژستیکی الی			hmm/		
	Sole proprietorship		Gul"Samoon" S/0	/////Sanat		
	Logistics Services			1		
وع فعالیت	حمل و نقل و انبار ۶	نانه ها (لوژستیک)			مالكيت انفرادي	
غاز فعالیت	1401/11/13		منبع تمويل	`		
سان مکاتباتی	پىشتو		منبع عايداتى			
مبر تشخیصیه						
	the Disperse With	J31- 4	v		$\frown$	
ـرک/مـحل	ناحيه	ولسوالي	ولايت	تليفون	ايميل	
وشحال خان جوار فاخانه سخا	5	مركز كابل	كابل	706439366		
		شهرت ر	ئىس			
سم	اجنت گل	اسم به انگلیسی			موقف	
خلص	سمون	تخلص به انگلیسی				
لد	محمد اسلم		Mohammad Aslam	-	A DOMESTICAL DESIGNATION OF THE PARTY OF THE	
لديت	عبد الغفور	ولدیت به انگلیسی		***************************************	And Sales	
ابعیت ا	افغانستان		1401-1101-43450			
بت (تندکره)		جلد (نذکره)			: 2	
فحه (تذکره)		محل صدور (تذكره)			100	
رجه تحصيلي	ليسانس	وظيفه فعلى	شغل آزاد	and the same	at the same of the	
لايت اصلى	ز ابـل	ولسوالی دایمی				
نسيت	ذكور	فیمدی سهم			加	
ىمارە تىلىفون	706439366					
ِلايت فعلى	کابل	ولسوالى فعلى	مرکز کابل	30/2/3/3/		
ىرك/ناحيه		خوشحال خان ن	احیه 5	-4/18	//C/KII	
ىرک به انگلیسی		5			The	
		شخص ار	لباطى	= 6	109:	
سم	فضل غنى	ولد	وزير محمد	**************************************		
	7	ايميل				
ـوبـايـل			مرکز کابل			
	كابل	ولسوالي	0, 00			
	كابل	سرمایه ا	بتدایی			
وبابل لابت فعانی	كابل 500000	سرمایه ا				
لايت ,		سرمایه ا دالر دارای جاری افغانی	بتدایی 5600 0			
لايت فعانى	500000	<b>سرمایه</b> ا	بتدایی 5600 0			
لایت فعانی	500000	سرمایه ا دالر دارای جاری افغانی	بتدایی 5600 0 رمندان			
لایت فحانی ارای ثابت افغانی	500000	سرمایه ا دالر دارای جاری افغانی تعداد کا	بتدایی 5600 0 رمندان 1			
لایت فعانی ارای ثابت افغانی عداد کارمندان	500000	سرمایه ا دالر دارای جاری افغانی تعداد کا ذکور	بتدایی 5600 0 رمندان 1 1			

			سكتور فرعى		حمل مافا مامح
	لريق لوله	و حمل و نقل از ط	حمل و نقل زمینی	خانه ها (لوژستیک)	حصل و تعل و البار
					بخش اظهار نامه
یت داشته و در صورت عدم نشان نگشت در دفاتر ئبت	ندرجه هذا مسؤل د میباشد. اخذ	ارایه معلومات من شده فابل استرداد	شده است در برابر امتیاز جواز اعطا	////	میتبات که شهرت صحت مسؤل و مرکزی حتمی میباشد
، ۱	شصت و امض	4		شمن الأمار المشاء	
. امضاء	خ/			نشان انگشت	نام شخص اخذ كننده
to	امضا، مامور	1401/11/13	ناريخ ثبت	Jawad Andishmand	مامور ثبت كننده
- Jan					
			صرف برای استف		NO. W. T.
تا ریخ	• [	ا مـضـ	F	ا سـ	دریافت کننده:
					درج کننده:
					تاييد كننده:
					سال مالى:
					TIN: شرکت
					TIN: رنبس
					. TIM: حدادن
	1	مرکز مالیاتی: }	}		۱:۳۲۸ سهمد)ر
	ه ما:	مردر مانیانی. گروپ تنظیم دوسی	نخیر 🗆	بلی 🗆	حسا س
		433	ميه	دفتر فرعی نمبر تشخی	صرف برای استفاده
			,		and and an all a soul

سكتور فعاليت عمده

### د افغانسان اسلامي امارت د ماليي وزارت دگمرکونو او عوایدو معینیت د عوایدو لوی ریاست





## تصديق نامه ثبت ماليه دهنده

## نمبر تشخيصيه ماليه دهنده 9019232165

خدمات لوڑ ستيكي الياس عمر عادل

أنرس ثبت شده:

اسم تشبث/شخص الفرادي:

سرک:

ساحه قریه:

و لايت:

نصر تصديقنامه:

نمبر خاته:

ستيكر نمبر/ست بكن:

ولسوالي:

کشور: ئ

نوع فعاليت:

مدّام صادر كننده:

تاريخ صدور:

رياست ماليه دهنده گان متوسط كابل 15089811

1401/11/13

بخش خدماتي

كابل- ناحيه پنجم

شركت محدودالمسنوليت

افغانستان

خوشحال خان جوار شفاخاته سخا

نوت; در حفظ و نگهداری تصدیقنامه نمیر تشخیصیه توجه کنید اصل آن را نزد خود محفوظ و کاپی آن را به کار مرید .

به مقام محترم مربوطه ، ابن تصدیق نامه به مطور تمام انواع اظهارنامه های مالیاتی ، تادیات، تصفیه گمرکی، تادیات محصول گمرکی، مکاتبه و تمام سیر معاملات کاری به و زارت مالیه ریاست عمومی عواید مررداستفاده او از مرگیرد. ابن تصدیق نامه صدب بعنظور ثبت اشخاص به عنوان مالیه دهنده استفاده موشود و تمام استاد قبلی مربوطه را فاقد اعتبار میساز د مالیه دهنده مسئول است تا در صورت هرنوع تغییر در معلومات فوق مرکز مالیاتی ذیر نظر را آگاه سازد.



تاسیس کال ۱۴۰۱ جواز نمبر ۸۵۵۲۵

## الياس عمر عادل لوژستيكي خدمات Elyas Omar Adil Logistic Services



Account Title:

Elyas Omar Adil Logistics Services

A/C No: 135502AFS1938118

C. Name: Janat Gul Samoon

Issue: 29-10-2023 Expiry: 28-10-2026

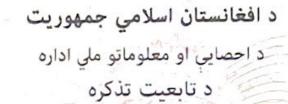
Se of this range governed by the Terms and Condinons.
This card will remain property of Afghan United Bank.
The 2093-202203834-38, website: www.afghanunitedbank.com.



CIF: 000243374

SWIFT: AFGUAFKA

جمهوری اسلامی افغانستان ادارهٔ ملی احصائیه و معلومات تذكرهٔ تابعیت



## 14.1-11.1-4440.

د زيوبدني نبية ا قاريخ تولد TYTI-VIT

د اعتبار نېټه/ تاريخ اعتبار

اوسنى هستو كنخى اسكورنت فعلى ١٠ الصِّلي هشيّو كتافي اسكونت اصلى

پښتون =

افعان

نوم/ نام (تخلص)، جنت گل"سمون"

د بالار نوم/ نام يدر محمداسلم

د میکه نوم/ نام پدر کلان عبدالغفور مراح السلام

كابل/كابل مركز من المعالم المع

